



Oregon School Activities Association

25200 SW Parkway Avenue, Suite 1
Wilsonville, OR 97070
503.682.6722 <http://www.osaa.org>



OSAA 賽前公告

版本 1: 學生閱讀版

現在是我們的一位學生代表 OSAA 的訊息:

下午好/晚上好 (此處根據社區自訂)

作為學生，我們自選參加學校的運動項目和活動。因為這將是展示自己透過才華和努力所能取得成就的機會。而且這一切使我們能夠展示我們對同學、學校和社區的自豪感。

作為觀眾，大家並不是必須為我們加油。

我們希望大家讓我們每個人可以在安全、寬容、接納和尊重 (SAFETY, TOLERANCE, ACCEPTANCE & RESPECT) 的環境中表現自己。我們稱之為 **STAR**。

這意味著不因種族、性別、年齡、膚色、民族血統、族裔、殘障、性取向或宗教而威脅或嘲笑在場的任何人。如果你無法滿足這些要求，有可能被禁止參加這次和今後的校際活動。

但我們並不要這樣。

我們希望你為別人加油歡呼。我們希望你支持你所支持的人，並尊重你不支持的人。

因為這裡的每個人都有綻放自我的機會。我們志向高遠。

所以 (此處根據社區自訂) 大膽發聲。展現驕傲。但是保持積極。

因為 (大家跟我一起說...) 偉大 ... 消弭仇恨。

(謝謝大家。)



Oregon School Activities Association

25200 SW Parkway Avenue, Suite 1
Wilsonville, OR 97070
503.682.6722 <http://www.osaa.org>



版本 2: 教師閱讀版

現在是我們的一位教師代表 OSAA 的訊息:

我們每個人在這裡都是為了參加一項運動賽事，或是支持參賽的人。在賽事活動中每個人都必須平等地遵守規則，旨在確保公平競爭，鼓勵體育精神，並激發每個參與者的最佳狀態。在賽場上，裁判人員執行這些規則，並在違反規則時評估適當的處罰。

作為支持者、朋友、家長和 *(此處根據社區自訂)* 的成員，我們現在有自己的規則。旨在確保和鼓勵我們所有人處在**安全、寬容、接納和尊重 (SAFETY, TOLERANCE, ACCEPTANCE & RESPECT)** 的氛圍中。我們稱之為 **STAR**，這意味著不因種族、性別、年齡、膚色、民族血統、族裔、殘障、性取向或宗教而威脅或嘲笑在場的任何人。違反這些規則將導致相應的處罰，包括可能被驅逐出這次和今後所有的校際活動。

讓我們共同努力，讓我們和我們所支持的學生發揮最佳狀態。

因為偉大 ... 消弭仇恨。

(謝謝大家。)



Oregon School Activities Association

25200 SW Parkway Avenue, Suite 1
Wilsonville, OR 97070
503.682.6722 <http://www.osaa.org>



版本 3: 參賽者閱讀版

現在是我們的一位 (此處根據社區自訂) 成員代表 OSAA 的訊息:

下午好/晚上好 (此處根據社區自訂)

作為一名 (家長/校友/ ... 的居民), 我在這裡和俄勒岡州其他學校參加活動已經有一段時間 (或自訂, 如「超過 20 年」)。在這段時間裡, 我目睹了我們全州學生令人難以置信的表現。我已經看到天賦、努力和團隊合作。我見證偉大的事情。

但我也見證在場其他人的行為, 這些行為讓我感到悲哀、憤怒和羞愧。我看到學生和觀眾曾因種族、性別、年齡、膚色、民族血統、族裔、殘障、性取向或宗教威脅或嘲笑在場的人。

這並不是我們到場的原因。

我們在這裡分享支持 — 支持我們的學生, 我們的社區, 以及彼此。並創造一個安全、寬容、接納和尊重 (SAFETY, TOLERANCE, ACCEPTANCE & RESPECT) 的環境。我們稱之為 STAR。

如果你不能做到這一點, 也許你應該問問自己為什麼來這裡。
但毫無疑問, 你有可能被禁止參加這次和今後的校際活動。

那麼盡一切所能, 展示你的熱情。展示你的精神。但同時表現出尊重。

向我們的學生展示充滿支持的氛圍, 使他們能夠發揮最佳狀態 ...

而他們可能會向你展示何為偉大。

因為偉大 ... 消弭仇恨。

(謝謝大家。)



Oregon School Activities Association

25200 SW Parkway Avenue, Suite 1
Wilsonville, OR 97070
503.682.6722 <http://www.osaa.org>



版本 4: 現實版

在這裡參賽的每個學生（今天/今晚）都有成為明星 (STAR) 的夢想。他們做夢也想不到的是，會因為自己的長相、出身、信仰或他們愛的人而受到嘲笑或威脅。然而，這種情況在我們州的體育賽事中一再發生。我們可以做得更好。作為運動員。作為支持者。作為俄勒岡州人。作為（**此處根據社區自訂**）。

在體育賽事中，每個參與者都必須依照相同的規則參加比賽。現在，出席 OSAA 校際活動的每個人都是如此。我們每個人都應該在整個活動中鼓勵並促進安全、寬容、接納和尊重 (SAFETY, TOLERANCE, ACCEPTANCE & RESPECT) 的環境。

OSAA 稱之為 STAR。如果你能做到這一點，你就是個明星 (STAR)。如果你做不到，你會發現自己在這次和今後可能在俄勒岡州的所有校際活動中，都將是局外人。

我們都有角色，讓這次活動獲得成功。

因此，無論你是在賽場還是在看台上 — 好好比賽，努力比賽，公平比賽。

因為偉大 ... 消弭仇恨。

(謝謝大家。)